It feels just like the discovery
Of the rarest fish beyond the very bottom of the deepest sea
A hidden corner inside my heart
And for the first time finally I can feel it inside me

And the blazing sun teaches what I need to know Everything about that season when the passions grow

Pareo is your own emerald
It's the summer tied to your waist
It shines with all the colours of the ocean
Pareo is your own emerald
Flowing free in the ocean breeze
This girl has now blossomed into a woman
Compared to (compared to)
Yesterday (yesterday)
There's something (there's something) that has now changed
And now I have fallen so very deeply in love with you

Those islands that are scattered on the sea
They are still full of evolution undetected by anyone
Through the window of my heart back then
I could only see a little girl that has now opened up

Romance always comes and arrives so suddenly When the light of love shines down on me and I realize

Emerald that took my breath away

It made me look to the other way

It is the sight of undiscovered beauty

Emerald that took my breath away

It was the time of innocence

The girl who could only speak with just a smile

And your eyes (and your eyes)

Your dark eyes (your dark eyes)

What is it (what is it) they're looking at?

This is me... I am here...

There is nowhere else I'd rather be

Pareo is your own emerald
It's the summer tied to your waist
It shines with all the colours of the ocean
Pareo is your own emerald
Flowing free in the ocean breeze
This girl has now blossomed into a woman
All around (all around)
In this world (in this world)
You are the (you are the) most beautiful
And now I have fallen so very deeply in love with you